



**Использование**

**мультимедийных**

**компьютерных программ**

**в преподавании**

**немецкого языка**

*Карелина Н.Н., преподаватель иностранного  
языка*

*Истринский профессиональный колледж*

# ПРЕПОДАВАТЕЛЬ:



избавлен от рутинной работы по тренировке различных видов речевой деятельности



сочетает задания в различных комбинациях, в зависимости от потребностей конкретного студента



осуществляет независимый объективный промежуточный и итоговый контроль

# ОБУЧАЕМЫЙ



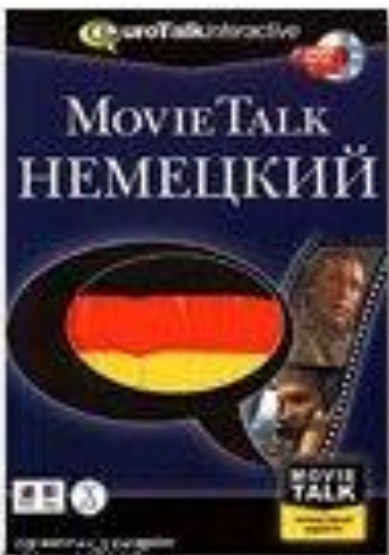
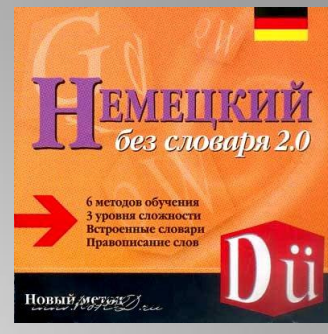
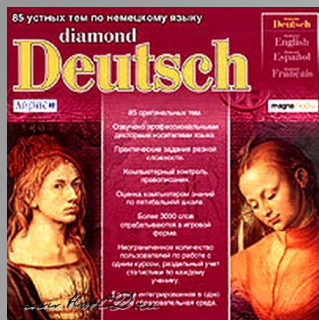
Изучение немецкого языка с использованием современных коммуникационных и информационных технологий (дополнительная мотивация)



возможность многократно тренироваться в произношении, чтении, аудировании, говорении



обучение в ситуации, приближённой к ситуации реального общения (имитация языковой среды)



К услугам преподавателя немецкого языка существует множество компьютерных программ. Они представляют диапазон возможностей для совершенствования и разнообразия учебного процесса. Однако, они не могут и не должны заменить преподавателя, а лишь должны помочь эффективно организовать обучение.

Im Auto

Произношение

Слушайте...  
Говорите...  
Ждите...

H i l f e

№

№	Оценка:
01	
02	
03	

Ваше произношение: [Progress bar]

Функция распознавания речи позволяет отработать произношение звуков, слов, фраз

# Sprachaustausch

Ассоциации к картинкам

*Выберите слово, соответствующее картинке.*



- der Garten
- der Computer
- die Fahne

6/9

Разнообразны лексические и грамматические упражнения

Прослушайте и выберите ответ



➤ Aber wie heißen Sie?

➤ Ich heiße Wolfgang.

➤ Ich heiße Bärbel.

➤ Sagen Sie erst, wie Sie heißen.



Студент имеет возможность вести неподготовленный диалог с компьютером

**10 ДИСТРИБЬЮЦИЯ**

Самый популярный в России\*  
**СЛОВАРЬ**

**ABBYY®**  
ПОЛНОМАСШТАБНОЕ РЕШЕНИЕ

**DEUTSCH**

Новая версия

ABBYY LINGVO 11 - NEW APPROX

Полосный перевод

Best product of ABBYY

first	первый   лучший
product	продукт; товар
ABBYY	название компании

немецкий  
русский

**ABBYY®**  
**Lingvo® 11**  
*www.HotHotData*  
Электронный словарь

**ПЕРВЫЙ ШАГ**

Великолепная помощь студентам на занятиях и при подготовке домашних заданий - электронные словари



# ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НА ПРАКТИКЕ

Каждая программа имеет свои достоинства, но пока в нашей практике не встретилась ни одна, которая бы полностью соответствовала требованиям среднего профессионального педагогического образования, поэтому приходится их применять фрагментарно, дополняя и иллюстрируя ими традиционные методики.

# ВЫВОДЫ

Каждый преподаватель решает сам, когда и в каком объёме использовать «компьютерного помощника».

Любая программа может стать эффективным «тренером» тех или иных учебных навыков, позволяет разнообразить учебный процесс, давая студентам дополнительную мотивацию к изучению иностранного языка.

Но при этом не стоит чрезмерно увлекаться использованием программ. Ни одна из них, как бы совершенна ни была, не заменит живого эмоционального общения преподавателя и студента.

**СПАСИБО**

**ЗА**

**ВНИМАНИЕ!**